



LEMANU P. S. MAUGA
GOVERNOR

OFFICE OF THE GOVERNOR
AMERICAN SAMOA GOVERNMENT
Telephone: (684) 633-4116 Fax: (684) 633-2289

TALAUEGA E. V. ALE
LIEUTENANT GOVERNOR

PROCLAMATION
“September Library Card Sign-up Month”

- WHEREAS**, a library card is the most important school supply of all; and
- WHEREAS**, libraries play an important role in the education and development of children; and
- WHEREAS**, library programs serve students of all ages, from early literacy to homework help to GED classes; and
- WHEREAS**, libraries empower all people to pursue their interests, discover their passions and achieve their highest potential as learners and citizens; and
- WHEREAS**, librarians bring communities together, creating welcoming and inclusive spaces for students of all backgrounds to learn together; and
- WHEREAS**, libraries are constantly transforming and expanding their services to meet the needs of the communities they serve; and
- WHEREAS**, libraries promote equity, making digital technology and information equally accessible to all.

NOW, THEREFORE, I, TALAUEGA E. V. ALE, Acting Governor of American Samoa, proclaim September Library Card Sign-up Month in the Territory of American Samoa and encourage everyone to sign up for their own library card today.

IN WITNESS THEREOF, I have hereunto set my signature and affix the Seal of my Office this 9th day of September, in the year of our Lord two thousand and twenty-one.

TALAUEGA E. V. ALE
Acting Governor of American Samoa



LEMANU P. S. MAUGA
GOVERNOR

OFFICE OF THE GOVERNOR
AMERICAN SAMOA GOVERNMENT
Telephone: (684) 633-4116 Fax: (684) 633-2289

TALAEUGA E. V. ALE
LIEUTENANT GOVERNOR

POLOA'IGA FA'ALAU'ITELE

“Masina o Setema ole Masina e Lesitala ai Pepa Uga Fa'amaonia a le Fale Tusi”

- TALUAI,** o pepa uga fa'amaonia po'o library cards e sili ona taua i oloa fa'atau po'o mea mo'omia mo le a'oga; ma
- TALUAI,** e tele le sao taua o Fale Tusi ile a'oa'oina ma le atina'eina o a tatou fanau; ma
- TALUAI,** ole tautua a Fale Tusi e le fa'atapula'aina i se tausaga, e amata mai lava i a'oa'oga amata ole faitau ma le tusitusi e o'o atu lava i fesoasoani mo'omia ile faiga o meaa'oga ma vasega fa'alaua'itele; ma
- TALUAI,** e fa'amalosia e Fale Tusi tagata e mata'itu o latou fa'anaunauga ma ia mautinoa o latou mo'omo'oga, ma 'ausia matati'a maualuluga o ni tagatanu'u ua a'oa'oina; ma
- TALUAI,** o e galulue i Fale Tusi latou te aumaia fa'atasi tagata, ma atina'e se si'osi'omaga lelei e potopoto fa'atasi ai fanau a'oga uma e a'oa'o fa'atasi ai; ma
- TALUAI,** e lē utuvā ona fesuisuia'i ma fa'alauatele tautua a FaleTusi ina ia fa'amalieina mana'oga o e uma o lo'o ia tautuaina; ma
- TALUAI,** e fa'amalosia e Faletusi le 'auaunaga tutusa mo tagata uma, e ala ile fa'aavanoaina o fa'amaumauga fa'atekonolosi ma fa'amatalaga i tagata uma.

O LEA, O A'U, TALAUEGA E. V. ALE, o le Kovana Lutena o Amerika Samoa, ou te poloa'ina ai le Masina o Setema 2021 ole Masina e lesitala ai mo Pepa Uga Fa'amaonia mo FaleTusi ile Teritori o Amerika Samoa, ma ou te vala'auina le atunu'u e saini lou suafa mo sau Pepa Uga Fa'amaonia mo Fale Tusi po'o le Library Card.

UA FA'AMAONIA LENEI POLOA'IGA, e ala i lo'u sainiaina, fa'atasi ai ma le fa'amaufa'ailoga a lo'u ofisa ua faia i le aso 9 lenei o Setema, i le tausaga o le Mesia e lua afe ma le lua-sefulu ma le tasi.

TALAUEGA E. V. ALE
Kovana Lutena o Amerika Samoa